



MONITORUL OFICIAL

AL

ROMÂNIEI

Anul 172 (XVI) — Nr. 463

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRĂRI ȘI ALTE ACTE

Luni, 24 mai 2004

SUMAR

<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>	<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>	
LEGI ȘI DECRETE				
189.	— Lege pentru modificarea și completarea Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative	1-4		
352.	— Decret privind promulgarea Legii pentru modificarea și completarea Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative	4		
★				
351.	— Decret privind conferirea unor ordine naționale	5		
HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI				
776.	— Hotărâre privind transmiterea unui imobil, proprietate publică a statului, din administrarea			
			Ministerului Apărării Naționale în administrarea Consiliului Local al Comunei Săcălaz, județul Timiș	5-6
		777.	— Hotărâre privind transmiterea unui teren din domeniul privat al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul privat al municipiului Carei și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Carei, județul Satu Mare	6-7
		778.	— Hotărâre privind trecerea unui imobil din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul public al municipiului Orăștie și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Orăștie, județul Hunedoara	7-8

LEGI ȘI DECRETE

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

LEGE

pentru modificarea și completarea Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Art. I. — Legea nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 139 din 31 martie 2000, cu modificările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. Alineatul (1) al articolului 3 va avea următorul cuprins:

„Art. 3. — (1) Normele de tehnică legislativă sunt obligatorii la elaborarea proiectelor de lege de către Guvern și a propunerilor legislative aparținând deputaților, senatorilor sau cetățenilor, în cadrul exercitării dreptului la

inițiativă legislativă, la elaborarea și adoptarea ordonanțelor și hotărârilor Guvernului, precum și la elaborarea și adoptarea actelor normative ale celorlalte autorități cu asemenea atribuții.“

2. După articolul 10 se introduce articolul 10¹ cu următorul cuprins:

„Intrarea în vigoare a actelor normative

Art. 10¹. — (1) Legile și ordonanțele emise de Guvern în baza unei legi speciale de abilitare intră în vigoare la 3 zile de la data publicării în Monitorul Oficial al României, Partea I, sau la o dată ulterioară prevăzută în textul lor. Termenul de 3 zile se calculează pe zile calendaristice, începând cu data publicării în Monitorul Oficial al României, și expiră la ora 24,00 a celei de-a treia zi de la publicare.

(2) Ordonanțele de urgență ale Guvernului intră în vigoare la data publicării în Monitorul Oficial al României, Partea I, sub condiția depunerii lor prealabile la Camera competentă să fie sesizată, dacă în cuprinsul lor nu este prevăzută o dată ulterioară.

(3) Actele normative prevăzute la art. 10 alin. (1), cu excepția legilor și a ordonanțelor, intră în vigoare la data publicării în Monitorul Oficial al României, Partea I, dacă în cuprinsul lor nu este prevăzută o dată ulterioară. Atunci când nu se impune ca intrarea în vigoare să se producă la data publicării, în cuprinsul acestor acte normative trebuie să se prevadă că ele intră în vigoare la o dată ulterioară stabilită prin text.“

3. Alineatul (1) al articolului 14 va avea următorul cuprins:

„Art. 14. — (1) În procesul de legiferare este interzisă instituirea aceluiași reglementări în mai multe articole sau alineate din același act normativ ori în două sau mai multe acte normative. Pentru sublinierea unor conexiuni legislative se utilizează norma de trimitere.“

4. Alineatul (2) al articolului 17 va avea următorul cuprins:

„(2) Codexul se elaborează de Consiliul Legislativ, din proprie inițiativă sau la solicitarea unuia dintre birourile permanente ale celor două Camere ale Parlamentului ori a Guvernului.“

5. Articolul 18 va avea următorul cuprins:

„Activitatea de documentare

Art. 18. — (1) Elaborarea proiectelor de acte normative trebuie precedată, în funcție de importanța și complexitatea acestora, de o activitate de documentare și analiză științifică, pentru cunoașterea temeinică a realităților economico-sociale care urmează să fie reglementate, a istoricului legislației din acel domeniu, precum și a reglementărilor similare din legislația străină, în special a țărilor Uniunii Europene.

(2) Inițiatorii proiectelor de acte normative pot solicita, pentru documentarea lor legislativă, informații

suplimentare de la Consiliul Legislativ și alte autorități sau instituții cu atribuții de informare în materia respectivă.“

6. Articolul 20 va avea următorul cuprins:

„Raportul cu legislația comunitară și cu tratatele internaționale

Art. 20. — (1) Soluțiile legislative preconizate prin noua reglementare trebuie să aibă în vedere reglementările în materie ale Uniunii Europene, asigurând compatibilitatea cu acestea.

(2) Prevederile alin. (1) se aplică în mod corespunzător și în ceea ce privește dispozițiile cuprinse în tratatele internaționale la care România este parte.

(3) Când este cazul, se vor face propuneri de modificare și completare a actelor normative interne ale căror dispoziții nu sunt concordante cu cele ale actelor internaționale la care România este parte sau nu asigură compatibilitatea cu dreptul comunitar.“

7. Litera g) a alineatului (1) al articolului 29 va avea următorul cuprins:

„g) pentru ordonanțele de urgență vor fi prezentate distinct elementele obiective ale situației extraordinare care impune reglementare imediată, nefiind suficientă utilizarea procedurii parlamentare de urgență, precum și eventualele consecințe care s-ar produce în lipsa luării măsurilor legislative propuse.“

8. Alineatele (2), (3) și (4) ale articolului 29 vor avea următorul cuprins:

„(2) Pentru fiecare proiect de act normativ, motivarea trebuie să cuprindă o mențiune expresă cu privire la compatibilitatea acestuia cu reglementările comunitare în materie, determinarea exactă a acestora și, dacă este cazul, măsurile viitoare de armonizare care se impun.

(3) În situația în care reglementarea propusă se elaborează în executarea unui act normativ, motivarea trebuie să cuprindă referiri la actul pe baza și în executarea căruia se emite.

(4) Documentele de motivare a proiectelor de acte normative trebuie să cuprindă obligatoriu referiri la avizul Consiliului Legislativ și, după caz, al Consiliului Suprem de Apărare a Țării, Curții de Conturi sau Consiliului Economic și Social.“

9. Alineatele (3), (4) și (5) ale articolului 31 vor avea următorul cuprins:

„(3) În cazul în care inițiativa legislativă este exercitată de cetățeni, expunerea de motive trebuie însoțită de punctul de vedere al Curții Constituționale, întocmit potrivit prevederilor art. 146 lit. j) din Constituția României, republicată.

(4) Notele de fundamentare la proiectele de ordonanțe și de hotărâri ale Guvernului se semnează de ministrul sau de miniștrii inițiatori, precum și de cei care le-au avizat.

(5) Expunerile de motive la legi și notele de fundamentare la ordonanțe și hotărâri ale Guvernului, elaborate de inițiator, se publică împreună cu actul normativ în cauză în Monitorul Oficial al României, Partea I, sau se prezintă pe Internet de către autoritatea emitentă. Dacă în cursul dezbaterilor parlamentare proiectul de lege sau propunerea legislativă a suferit modificări de fond, expunerea de motive va fi refăcută, după promulgarea legii, de către inițiator, la sesizarea secretarului general al Camerei Deputaților.“

10. Alineatul (1) al articolului 33 va avea următorul cuprins:

„Art. 33. — (1) Actele normative trebuie redactate într-un limbaj și stil juridic specific normativ, concis, sobru, clar și precis, care să excludă orice echivoc, cu respectarea strictă a regulilor gramaticale și de ortografie.“

11. Articolul 37 va avea următorul cuprins:**„Părțile constitutive ale actului normativ**

Art. 37. — Actul normativ are următoarele părți constitutive: titlul și, dacă este cazul, preambulul, formula introductivă, partea dispozitivă, formula de atestare a autenticității actului.“

12. Alineatele (3) și (4) ale articolului 39 vor avea următorul cuprins:

„(3) Pentru actele Guvernului formula introductivă este: *„În temeiul art. 108 din Constituție, republicată, Guvernul României adoptă prezenta hotărâre“* sau, după caz, *„ordonanță“*. La ordonanțe se face referire și la legea de abilitare. La ordonanțele de urgență, formula introductivă este: *„În temeiul art. 115 alin. (4) din Constituție, republicată, Guvernul României adoptă prezenta ordonanță de urgență“*. La hotărârile date în executarea expresă a unor legi se adaugă și temeiul din legea respectivă.

(4) La celelalte categorii de acte normative formula introductivă cuprinde autoritatea emitentă, denumirea generică a actului, în funcție de natura sa juridică, precum și temeiurile juridice pe baza și în executarea cărora actul a fost emis.“

13. Articolul 40 va avea următorul cuprins:**„Preambulul**

Art. 40. — (1) Preambulul enunță, în sinteză, scopul și, după caz, motivarea reglementării. El nu poate cuprinde nici directive, nici reguli de interpretare. Preambulul precedă formula introductivă.

(2) Includerea preambulului în cuprinsul actului normativ se apreciază de la caz la caz.

(3) La ordonanțele de urgență preambulul este obligatoriu și cuprinde prezentarea elementelor de fapt și de drept ale situației extraordinare ce impune recurgerea la această cale de reglementare.

(4) În cazul actelor normative ale administrației publice centrale de specialitate sau ale administrației publice locale, în preambul se menționează și avizele prevăzute de lege.“

14. După articolul 41 se introduce articolul 41¹ cu următorul cuprins:**„Mențiunea privind transpunerea normelor comunitare**

Art. 41¹. — (1) În situația actelor normative care transpun direct norme comunitare în dreptul intern, după partea dispozitivă a acestora se face o mențiune care să cuprindă elementele de identificare a actului comunitar care a fost preluat, după modelul următor: *„Prezenta/prezentul... (se menționează tipul actului normativ) transpune Directiva nr. .../... privind ..., publicată în Jurnalul Oficial al Comunităților Europene (JOCE) nr. .../...“*

(2) Dacă printr-un act normativ se transpune doar parțial un act comunitar, mențiunea prevăzută la alin. (1)

trebuie să specifice în detaliu textele (secțiuni/articole/paragrafe, după caz) transpuse.“

15. Alineatul (6) al articolului 42 va avea următorul cuprins:

„(6) Formula de atestare a legalității adoptării proiectului de lege, utilizată de fiecare Cameră, în ordinea adoptării, este:

a) *„Acest proiect de lege a fost adoptat de Camera Deputaților/Senat în ședința din..., cu respectarea prevederilor art. 76 alin. (1) sau, după caz, art. 76 alin. (2) din Constituția României, republicată.“* — în cazul în care Camera Deputaților/Senatul adoptă proiectul de lege sau propunerea legislativă, cu sau fără amendamente;

b) *„Acest proiect de lege se consideră adoptat de Camera Deputaților/Senat în forma inițială, în condițiile art. 75 alin. (2) teza a III-a sau ale art. 115 alin. (5) teza a III-a, după caz, din Constituția României, republicată.“* — în cazul în care se depășește termenul prevăzut pentru adoptare.“

16. După alineatul (6) al articolului 42 se introduc alineatele (7), (8), (9) și (10) cu următorul cuprins:

„(7) Formula de atestare a legalității adoptării legii va avea următorul cuprins: *Această lege a fost adoptată de Parlamentul României, cu respectarea prevederilor art. 75 și ale art. 76 alin. (1) sau (2), după caz, din Constituția României, republicată.*

(8) În cazul în care legea este adoptată în ședința comună a celor două Camere, formula de atestare a legalității adoptării acesteia va avea următorul cuprins: *Această lege a fost adoptată de Parlamentul României, cu respectarea prevederilor art. 65 alin. (2) și ale art. 76 alin. (1) sau (2), ori art. 148 alin. (1) sau art. 149, după caz, din Constituția României, republicată.*

(9) În cazul legilor de revizuire a Constituției României, formula de atestare a legalității adoptării acestora va avea următorul cuprins: *Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților și de Senat, cu respectarea prevederilor art. 151 alin. (1) sau alin. (2), după caz, din Constituția României, republicată.*

(10) Formula de atestare este urmată de semnăturile președinților celor două Camere sau ale vicepreședinților care au condus ședințele.“

17. Articolul 51 va avea următorul cuprins:**„Dispozițiile finale**

Art. 51. — (1) Dispozițiile finale cuprind măsurile necesare pentru punerea în aplicare a actului normativ, data intrării în vigoare a acestuia conform art. 10¹, implicațiile asupra altor acte normative, ca: abrogări, modificări, completări, precum și dispoziția de republicare, dacă este cazul.

(2) La actul normativ cu caracter temporar se prevede și perioada de aplicare sau data încetării aplicării sale.

(3) Pentru legile prevăzute de art. 115 alin. (8) din Constituția României, republicată, în cadrul dispozițiilor finale se prevăd, dacă este cazul, măsurile necesare cu privire la efectele juridice produse pe perioada de aplicare a ordonanței.“

18. Alineatul (3) al articolului 60 va avea următorul cuprins:

„(3) Abrogarea unei dispoziții sau a unui act normativ are caracter definitiv. Nu este admis ca prin abrogarea unui act de abrogare anterior să se repună în vigoare actul normativ inițial. Fac excepție prevederile din ordonanțele Guvernului care au prevăzut norme de abrogare și au fost respinse prin lege de către Parlament.“

19. Alineatul (3) al articolului 66 va avea următorul cuprins:

„(3) Republicarea legilor, a ordonanțelor și hotărârilor Guvernului se face în Monitorul Oficial al României, Partea I, prin grija autorității publice care a emis actul de modificare, respectiv de completare. Republicarea se face în cel mult 45 de zile de la data publicării actului care a dispus această măsură. Transmiterea formei republicabile a actului pentru obținerea avizului Consiliului Legislativ se face în termen de 30 de zile de la data publicării actului care a dispus republicarea. În cazul codurilor, termenele se prelungesc cu 15 zile.“

20. Articolul 73 va avea următorul cuprins:

„Actele date în executarea unui act normativ Art. 73. — Ordinele cu caracter normativ, instrucțiunile și alte asemenea acte ale conducătorilor ministerelor și ai celorlalte organe ale administrației publice centrale de specialitate sau ale autorităților administrative autonome se emit numai pe baza și în executarea legilor, a hotărârilor și a ordonanțelor Guvernului. În formula introductivă a acestor acte normative vor fi cuprinse toate temeiurile juridice prevăzute la art. 39 alin. (4).“

21. Alineatul (2) al articolului 77 va avea următorul cuprins:

„(2) Reglementările cuprinse în hotărârile consiliilor locale și ale consiliilor județene, precum și cele cuprinse în ordinele prefectilor sau în dispozițiile primarilor nu pot contraveni Constituției și reglementărilor din actele normative de nivel superior.“

22. Articolul 78 va avea următorul cuprins:

„Temeiul legal Art. 78. — În formula introductivă a proiectului de act normativ adoptat sau emis de autoritățile administrației publice locale se menționează, pe lângă temeiurile juridice, prevăzute la art. 39 alin. (4), și temeiul legal din Legea administrației publice locale nr. 215/2001, cu modificările și completările ulterioare.“

23. Articolul 79 va avea următorul cuprins:

„Publicarea Art. 79. — În vederea intrării lor în vigoare, actele normative adoptate de autoritățile administrației publice locale se aduc la cunoștință publică, în condițiile Legii nr. 215/2001, prin afișare în locuri autorizate și prin publicare într-un cotidian local de mare tiraj.“

Art. II. — Legea nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 139 din 31 martie 2000, cu modificările ulterioare, precum și cu modificările și completările aduse prin prezenta lege, se va republica, dându-se textelor o nouă numerotare.

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 25 martie 2004, cu respectarea prevederilor art. 76 alin. (2) din Constituția României, republicată.

PREȘEDINTELE SENATULUI
NICOLAE VĂCĂROIU

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 11 mai 2004, cu respectarea prevederilor art. 76 alin. (2) din Constituția României, republicată.

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
VALER DORNEANU

București, 20 mai 2004.
Nr. 189.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

privind promulgarea Legii pentru modificarea și completarea Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative

În temeiul prevederilor art. 77 alin. (1) și ale art. 100 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă:

Articol unic. — Se promulgă Legea pentru modificarea și completarea Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative și se dispune publicarea acestei legi în Monitorul Oficial al României, Partea I.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
ION ILIESCU

București, 20 mai 2004.
Nr. 352.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

DECRET
privind conferirea unor ordine naționale

În temeiul prevederilor art. 94 lit. a) și ale art. 100 din Constituția României, republicată, precum și ale art. 4 alin. (1), ale art. 6 lit. A pct. I, II și III și ale art. 11 din Legea nr. 29/2000 privind sistemul național de decorații al României, cu modificările ulterioare,

în semn de apreciere pentru rezultatele științifice importante în domeniul energiei românești, pentru rolul deosebit avut în proiectarea unor dezvoltări calitative și durabile ale sistemului energetic național,

Președintele României d e c r e t e a z ă :

Art. 1. — Se conferă Ordinul național *Steaua României* în grad de *Cavaler*:

— doamnei Hermina Albert, inginer-consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Ioan Dan Gheorghiu, președinte-director general, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— doamnei Anca Eufrosina Elena Popescu, director, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București.

Art. 2. — Se conferă Ordinul național *Serviciul Credincios* în grad de *Cavaler*:

— doamnei Rodica Angelescu, consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Lucian Lefter, director general, Institutul de Studii și Proiectări Hidroenergetice București;

— domnului Mircea Ioan Petran, inginer-consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Paul Emil Rașcu, inginer proiectant, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Romeo Alexandru Zbarcea, șef de proiect, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Șerban Radu Stoenescu, director, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Manfred Stein, inginer-consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Mauriciu Sufirim, inginer-consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București.

Art. 3. — Se conferă Ordinul național *Pentru Merit* în grad de *Cavaler*:

— domnului Ovidiu Ciobanu, director, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Corneliu Raoul Dimitriu, inginer proiectant, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Dan Dobrescu, director tehnic, Institutul de Studii și Proiectări Hidroenergetice București;

— domnului Isac Finchelstein, consilier structuri hidrotehnice, Institutul de Studii și Proiectări Hidroenergetice București;

— domnului Nicolae Niculescu, consilier al directorului general și director de proiect, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București;

— domnului Margarios Antranig Salgian, consilier, Institutul de Studii și Proiectări Energetice București.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
ION ILIESCU

În temeiul art. 100 alin. (2) din
Constituția României, republicată,
contrasemnăm acest decret.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

București, 19 mai 2004.
Nr. 351.

HOTĂRĂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind transmiterea unui imobil, proprietate publică a statului, din administrarea Ministerului Apărării Naționale în administrarea Consiliului Local al Comunei Săcălaz, județul Timiș

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, și al art. 12 alin. (1) și (2) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia, cu modificările și completările ulterioare,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă transmiterea unui imobil, proprietate publică a statului, având datele de identificare prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta

hotărâre, din administrarea Ministerului Apărării Naționale în administrarea Consiliului Local al Comunei Săcălaz, județul Timiș.

Art. 2. — Predarea-preluarea imobilului transmis potrivit interesate, în termen de 60 de zile de la data intrării în art. 1 se face pe bază de protocol încheiat între părțile vigoare a prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:

Ministrul apărării naționale,
Ioan Mircea Pașcu

p. Ministrul de stat, ministrul administrației și internelor,
Toma Zaharia,
secretar de stat

Ministrul delegat pentru administrația publică,
Gabriel Oprea

p. Ministrul finanțelor publice,
Gheorghe Gherghina,
secretar de stat

București, 19 mai 2004.
Nr. 776.

ANEXĂ

DATELE DE IDENTIFICARE

a imobilului, proprietate publică a statului, care se transmite din administrarea Ministerului Apărării Naționale în administrarea Consiliului Local al Comunei Săcălaz, județul Timiș

Locul unde este situat imobilul care se transmite	Persoana juridică de la care se transmite imobilul	Persoana juridică la care se transmite imobilul	Codul de clasificare din inventarul bunurilor aflate în administrarea Ministerului Apărării Naționale, care alcătuiesc domeniul public al statului	Caracteristicile tehnice ale imobilului
Localitatea Săcălaz, județul Timiș	Ministerul Apărării Naționale	Consiliul Local al Comunei Săcălaz, județul Timiș	— imobil 1353 — cod 8.29.09 — nr. M.F. 103.548	Suprafața construită = 8.222 m ² Suprafața desfășurată = 8.704 m ² Suprafața totală a terenului, inclusiv construcțiile = 223.546 m ²

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind transmiterea unui teren din domeniul privat al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul privat al municipiului Carei și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Carei, județul Satu Mare

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, și al art. 11 lit. m) din Legea nr. 90/2001 privind organizarea și funcționarea Guvernului României și a ministerelor, cu modificările și completările ulterioare,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă transmiterea unui teren, situat în municipiul Carei, județul Satu Mare, identificat potrivit anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre, din domeniul privat al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul privat al municipiului Carei

și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Carei, județul Satu Mare.

Art. 2. — Predarea-preluarea imobilului prevăzut la art. 1 se face pe bază de protocol încheiat între părțile interesate, în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:

p. Ministrul de stat, ministrul administrației și internelor,
Toma Zaharia,
secretar de stat

Ministrul delegat pentru administrația publică,
Gabriel Oprea

Ministrul apărării naționale,
Ioan Mircea Pașcu

p. Ministrul finanțelor publice,
Gheorghe Gherghina,
secretar de stat

București, 19 mai 2004.
Nr. 777.

DATELE DE IDENTIFICARE

a terenului care se transmite din domeniul privat al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul privat al municipiului Carei și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Carei, județul Satu Mare

Locul unde este situat terenul	Persoana juridică de la care se transmite terenul	Persoana juridică la care se transmite terenul	Caracteristicile tehnice ale terenului
Municipiul Carei, cartier Mihai Viteazul I, județul Satu Mare	Statul român, din administrarea Ministerului Apărării Naționale	Municipiul Carei, în administrarea Consiliului Local al Municipiului Carei	— Suprafața totală a terenului = 320 m ² — C.F. 13621 — Nr. topo 634/72

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind trecerea unui imobil din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul public al municipiului Orăștie și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Orăștie, județul Hunedoara

În temeiul art. 108 din Constituția României, republicată, al art. 9 alin. (1) și al art. 12 alin. (1) și (2) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia, cu modificările și completările ulterioare,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă trecerea unui imobil, compus din clădiri și terenul aferent, situat în municipiul Orăștie, județul Hunedoara, având datele de identificare prevăzute în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre, din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale în domeniul public al municipiului Orăștie

și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Orăștie, județul Hunedoara.

Art. 2. — Predarea-preluarea imobilului prevăzut la art. 1 se face pe bază de protocol încheiat între părțile interesate, în termen de 60 de zile de la data intrării în vigoare a prezentei hotărâri.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:

Ministrul apărării naționale,

Ioan Mircea Pașcu

p. Ministrul de stat, ministrul administrației și internelor,

Toma Zaharia,

secretar de stat

Ministrul delegat pentru administrația publică,

Gabriel Oprea

p. Ministrul finanțelor publice,

Gheorghe Gherghina,

secretar de stat

DATELE DE IDENTIFICARE

**a imobilului care trece din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Apărării Naționale
în domeniul public al municipiului Orăștie și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Orăștie,
județul Hunedoara**

Locul unde este situat imobilul care se transmite	Persoana juridică de la care se transmite imobilul	Persoana juridică la care se transmite imobilul	Codul de clasificare din inventarul bunurilor aflate în administrarea Ministerului Apărării Naționale, care alcătuiesc domeniul public al statului	Caracteristicile tehnice ale imobilului
Municipiul Orăștie, județul Hunedoara	Ministerul Apărării Naționale	Consiliul Local al Municipiului Orăștie	Imobil 2346 (parțial) Cod 8.29.09, Nr. M.F. 103.540	Suprafața construită = 4.606 m ² Suprafața desfășurată = 4.606 m ² Suprafața totală a terenului, inclusiv construcțiile = 257.200 m ²

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI – CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, str. Izvor nr. 2–4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București, cont nr. 2511.1–12.1/ROL Banca Comercială Română – S.A. – Sucursala „Unirea” București și nr. 5069427282 Direcția de Trezorerie și Contabilitate Publică a Municipiului București (alocat numai persoanelor juridice bugetare).

Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1, bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 411.58.33 și 411.97.54, tel./fax 410.77.36.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, tel. 490.65.52, 335.01.11/2178 și 402.21.78, E-mail: marketing@ramo.ro, Internet: www.monitoruloficial.ro
